

ROMÂNIA



Județul GIURGIU  
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU

**H O T Ă R Ă R E**

privind aprobarea suplimentării Bugetului local de venituri și cheltuieli  
pe anul 2020

**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU**  
întrunit în ședință ordinară,

Având în vedere:

- referatul de aprobare al Primarului Municipiului Giurgiu, înregistrat la nr.12.187/25.02.2020;
- raportul de specialitate al Direcției Economice, înregistrat la nr.12.188/25.02.2020;
- avizul comisiei buget-finanțe, administrare domeniul public și privat;
- prevederile Legii nr.273/2006 privind Finanțele Publice Locale, republicată, cu modificările și completările ulterioare.

În temeiul art.129, alin.(2), lit.,b” și alin.(4), lit.,a” și art.139, alin.(3), lit.,a”, art.196, alin.(1), lit.,a” din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr.57/2019 privind Codul Administrativ,

**H O T Ă R Ă Ș T E:**

**Art.1.** Se aprobă suplimentarea Bugetului Local de venituri și cheltuieli pe anul 2020 cu sumă de 4.000 mii lei, precum și a Listei de Investiții aferente, conform anexelor 1, 2 și 3 care fac parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art.2.** Prezenta hotărâre se va comunica Instituției Prefectului - Județul Giurgiu în vederea exercitării controlului cu privire la legalitate, Primarului Municipiului Giurgiu, Direcției Economice, Direcției Tehnice și Direcției Servicii Publice din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului Municipiului Giurgiu, pentru ducerea la îndeplinire.

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,**

**Vladu Alexandru**

**CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETAR GENERAL,**

**Băiceanu Liliana**

Giurgiu, 03 martie 2020  
Nr. 102

Adoptată cu un număr de 20 voturi pentru, din totalul de 20 consilieri prezenți

PRIMĂRIA MUN. GIURGIU  
DIRECȚIA ECONOMICĂ

## BUGETUL LOCAL DE VENITURI ȘI CHELTUIELI PE ANUL 2020

## VENITURI

NR. CR T	Cod ind.	DENUMIRE INDICATORI	- mii lei		
			Proiect BVC 2020	Rectificare	Propunere BVC 2020
0	1	2	3	4	5
<b>I.</b>		<b>VENITURI TOTAL, din care:</b>	<b>275176</b>	<b>+4000</b>	<b>279176</b>
	<b>A</b>	<b>Veniturile secțiunii de funcționare</b>	<b>107595,9</b>		<b>109832,4</b>
	03,05,06,07,12,15,16,18,	Venituri fiscale (impozite și taxe locale) adresa DIT	22547		22547
	30,31,33,34,35,36,37,	Venituri nefiscale (concesiuni, închirieri, prestări servicii, taxe extrajud., taxe adm, amenzi, diverse venituri, taxe, alte venituri, donații, contribuții creșă, contribuții cantina)	33126		33126
	04.02.05	*Sume defalcate din IV pentru echilibrare din fonf rez CJ	-	+4000	4000
	04.02.04	Sume defalcate din IV pentru echilibrare adr. AJFP	938		938
	04.02. 01	Cote defalcate IV, adr. AJFP	49706		49706
	11.02.02	* Sume defalcate TVA (învăț., ajutor încălzire,evidența populației,Creșa)adr AJFP	18748		18748
	11.02.09	Sume defalcate TVA pentru învățământul particular	510		510
	11.02. 06	*Sume defalcate TVA echilibrare adr. CJ,AJFP	5066		5066
	42.02./34, 41,51	Subvenții de la bugetul de stat pentru operațiuni curente (încălzire lemne, asistență medico-soc., Programe interes național)	3260		3260
	42.02.64	Subvenții de la bugetul de stat pentru finanțarea cheltuielilor cu en term sezonului rece			
	43.02.29	Alte subvenții-cadastru-program național			
	37.02.03	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare ,,-,,	-26126,1		-28167,6
	40.02.14	Sume din excedent pt acop gol casă			
	<b>B</b>	<b>Veniturile secțiunii de dezvoltare</b>	<b>167580,1</b>		<b>169343,6</b>
	37.02.04	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare,,+,,	+26126,1		+28167,6

36.02.07,36.02.08, 36.02.23	Vânzări de bunuri și servicii (amortizare mf, depozite locuințe, taxă reabilitare termică)			
39.02	Venituri din capital(valorificare bunuri, locuințe, din privatizare, vânzări bunuri domeniul privat)	2800		2800
40.02.16	Sume primite în cadrul mecanismului decontării cererilor de plată			
42.02./01,05,12,13,14,15,20,51,55,65,69	<b>Subvenții</b> pentru cheltuieli de capital (re tehnologizare 2centrale2 termice- <b>MDRAP 6467</b> , plan urbanism, reabilitare termică locuințe, programe mediu <b>AFM 764</b> , cheltuieli capital învățământ, școli, <b>FDI 9856</b> , constr loc sociale , <b>PNDL 9974</b> , <b>pentru susținerea proiectelor FEN 28294</b> )	55355		55355
48.02.02	Fond Social European- MEPAM 48.02.03-prefinanțare	2971		2971
48.02.01	Fonduri externe nerambursabile aferente cadrului financiar 2014-2020 <b>FEDR</b> 48.01.03-prefinanțare 48.01.01-pentru plăți efectuate în an crt+15562,85	78331		78331
48.02.05	POPAM proiecte europene	1818		1818

## CHELTUIELI

mii lei

<b>NR. CRT</b>	<b>Cod ind.</b>	<b>DENUMIRE INDICATORI</b>	<b>Proiect BVC 2020</b>	<b>Rectificare</b>	<b>Propunere BVC 2020</b>
0	1	2	3	4	5
<b>II.</b>		<b>CHELTUIELI, TOTAL, din care:</b>	<b>275176</b>	<b>+4000</b>	<b>279176</b>
	<b>A</b>	<b>Secțiunea de funcționare</b>	<b>107595,9</b>	<b>+2236,5</b>	<b>109832,4</b>
	10	Cheltuieli de personal	34751		34751
	20	Cheltuieli materiale	41495	+450,5	41945,5
	30	Dobânzi	2976	+1577	4553
	40	Subvenții	1400		
	51.01	Transferuri curente CC I. Vinea 2819, Dir Administrare Active PFE 1004, Club sp Dunărea 975	4798	+5	4803
	55.01.63	Alte transferuri curente-învăț. particular	510		510
	57	Asistență socială	10620	+4	10624
	59	Alte cheltuieli +59.40	1363	+200	1563

	81	Rambursări credite	9673		9673
	50	Fond de rezervă la dispoziția UAT	9,9		9,9
	85				
	<b>B</b>	<b>Secțiunea de dezvoltare</b>	<b>167580,1</b>	<b>+1763,5</b>	<b>169343,6</b>
	71	Cheltuieli de capital	55554	+1536,4	57090,4
	72	Aport de capital	414		414
	51.02.29	Transferuri pentru secțiunea de dezv CCI Vinea, Dir Administrare Active PFE	150		150
	58.01	Proiecte finanțare nerambursabilă 2014-2020 FEDR	104112,37		104112,37
	58.02	-01 finanțare națională			
		-02 finanțare UE			
		-03 cheltuieli neeligibile			
		Proiecte FSE MEPAM	3494,73		3494,73
	58.05	Proiecte POPAM	3855	+227,1	4082,1
<b>1.</b>	<b>51.02</b>	<b>AUTORITĂȚI PUBLICE</b>	<b>33369,73</b>	<b>+87</b>	<b>33456,73</b>
	51.02.10	Cheltuieli personal	16636		16636
	51.02.20	Cheltuieli materiale	2299	+87	2386
	51.02.71	Cheltuieli de capital	987		987
	51.02.81	Rambursări de împrumuturi	9673		9673
	51.02.59,40	Alte cheltuieli	280		280
	51.02./58.02	Proiect FSE, MEPAM chelt crt	3494,73		3494,73
	51.02/58.02	Proiect FSE , SETALP 1 și 2 chelt crt			
	51.02.85				
		-Primăria mun. Giurgiu (ch.pers. mat+capital+ramb.împrumut)	28313,73	+87	28400,73
		-DIT (ch.pers.+mat)	5056		5056
<b>2.</b>	<b>54.02</b>	<b>SERV. PUBLICE GENERALE–Dir. Populației evid.</b>	<b>1437,9</b>		<b>1437,9</b>
	54.02.10	*Cheltuieli personal -din TVA 144 -venit prop 937	1163		1163
	54.02.20	Cheltuieli materiale	245		245
	54.02.71	Cheltuieli de capital	20		20
	54.02.50(05)	Fond de rezervă la dispoziția UAT	9,9		9,9
	54.02.85				
<b>3.</b>	<b>55.02</b>	<b>DOBÂNZI AFERENTE DATORIEI PUBLICE</b>	<b>2976</b>	<b>+1577</b>	<b>4553</b>

		<b>(INTERNE )</b>			
	55.02.30		2976	+1577	4553
	55.02.85				
<b>4.</b>	<b>56.02</b>	<b>*TRANSFERURI CĂTRE ALTE BUGETE</b> (contribuții sănătate pentru pers. beneficiare de ajutor social)	-		-
<b>5.</b>	<b>61.02</b>	<b>ORDINE PUBLICĂ ȘI SIGURANȚĂ NAȚIONALĂ</b>	<b>5766</b>		<b>5766</b>
	<b>61.02.03.04</b>	<b>POLIȚIA LOCALĂ</b>	<b>5686</b>		<b>5686</b>
	61.02.10	Cheltuieli personal	5353		5353
	61.02.20	Cheltuieli materiale	333		333
	61.02.71	Cheltuieli de capital	-		-
	61.02.85				
	<b>61.02.05</b>	<b>PROTECȚIE CIVILĂ ȘI PROTECȚIE CONTRA INCENDIILOR</b>	<b>80</b>		<b>80</b>
	61.02.20	Cheltuieli materiale	80		80
	61.02.59	Alte cheltuieli-transferuri			
	61.02.71	Cheltuieli de capital	-		-
	61.02.85				
<b>6.</b>	<b>65.02</b>	<b>ÎNVĂȚĂMÂNT</b>	<b>23272,94</b>	<b>+156</b>	<b>23428,94</b>
	65.02.10	Cheltuieli personal BL-naveta	123		123
	65.02.20	*Cheltuieli materiale TVA școli	4983		4983
	65.02.20	Cheltuieli materiale <b>PMG , școli)</b>	3001	+99	3100
	65.02.51	Transferuri către instituții Șc Postliceală Sanitară	-	+5	5
	65.02.59	Alte cheltuieli-transfer(HCLM)	368		368
	65.02.57	*Tichete sociale +ces	480	+4	484
	65.02.71	Cheltuieli de capital ȘCOLI-PMG -	2895	+48	2943
	65.02.58.01	Proiecte FEDR unități învățământ anvelopare	10912,94		10912,94
	65.02.55.01.63	Finanțare TVA învățământ particular gr Albă ca Zăpada	510		510
<b>7.</b>	<b>67.02</b>	<b>CULTURĂ</b>	<b>26165,11</b>	<b>+1035,1</b>	<b>27200,21</b>
	67.02.59	Transferuri(HCLM-asociații și fundații, culte)	470	+200	670
	67.02.20	Cheltuieli materiale	598	+30	628
	67.02.51	Transferuri CC ION VINEA 3924, Transfer CSDunărea 975	3899		3899
	67.02.71	Cheltuieli de capital	3659	+578	4237
	67.02.58.01	Proiect –coridor 7(chelt. curente . Inv) -58.01.01- -58.01.02- -58.01.03-	17539,11		17539,11

	67.02.58.01	Proiect-valorificarea Cetății Giurgiu 58.01.01- 58.01.02- 58.01.03-			
	67.02.58.05	Proiecte FEPAM		+227,1	227,1
<b>8.</b>	<b>68.02</b>	<b>ASISTENȚĂ SOCIALĂ</b>	<b>23025</b>		<b>23025</b>
	68.02.10	Cheltuieli personal, din care:	11476		11476
		-*drepturile asist. pers. cu hand.grav tva			
		-drepturile asist. pers. cu hand.grav bl			
		-**cheltuieli personal unit. medico-sociale			
		-*cheltuieli de personal Creșă -din TVA -din echil iv DGFP -din vp			
		-salarii DAS			
	68.02.20	Cheltuieli mat. din care	1134		1134
		-**cheltuieli materiale unit. medico-sociale			
		- cheltuieli materiale Creșă			
	68.02.57	- cheltuieli materiale DAS			
		Transferuri, din care:	10140		10140
		*ajutoare sociale încălzire			
		ajutoare sociale buget local			
		***ajutoare pentru încălzirea locuinței,			
		indemnizații însoțitori pers hand. -din TVA -13089 -din vp -1900			
	68.02.71	Cheltuieli investiții	30		30
	68.02.59.40	Contribuție pers handicap	245		245
	68.02.85				
<b>9.</b>	<b>70.02</b>	<b>SERV. ȘI DEZV. PUBLICĂ ȘI LOCUINȚE</b>	<b>45299,91</b>	<b>+914,9</b>	<b>46214,81</b>
	70.02.20	Cheltuieli centraliz- servicii publ. (ilum. Public, apă canal, apă pluvial, salubr., întreț.sp.verzi, rep.dom.publ., serv jurid , pază,, dezins GSP etc)	28402	+234,5	28636,5
	70.02.51	Transferuri interne DAAPFE	1049		1049
	70.02.71	Cheltuieli de capital	3880	+680,4	4560,4
	70.02.72	Aport capital			

	70.02.58	Reabilitare termica Policlinica -58.01.01- -58.01.02- 58.01.03-	11968,91		11968,91
	70.02.58	Reabilitare termica Ansamblul 3 -58.01.01- -58.01.02- 58.01.03-			
	70.02.58	Reabilitare ansamblul 5			
	70.02.58	Reabilitare ansamblul 4			
	70.02.58	Reabilitare termica Ansamblul 4			
	70.02.85				
<b>10</b>	<b>74.02</b>	<b>PROTECȚIA MEDIULUI</b>	<b>26794,5</b>	<b>+200</b>	<b>26994,5</b>
	74.02.20	Cheltuieli materiale Proiect deșeuri	175		175
	74.02.71	Cheltuieli de capital	3990,5	+200	4190,5
	74.02.58	Proiect FEN canal cama zona mediană	22629		22629
<b>11.</b>	<b>81.02</b>	<b>COMBUSTIBILI ȘI ENERGIE</b>	<b>9179,5</b>		<b>9179,5</b>
	81.02.20	Cheltuieli materiale	213		213
	81.02.40	Subvenție încălzire buget local			
	81.02.71	Cheltuieli de capital	8966,5		8966,5
	81.02.72	Aport capital			
	81.02.85				
<b>12.</b>	<b>84.02</b>	<b>TRANSPORTURI</b>	<b>77889,41</b>	<b>+30</b>	<b>77919,41</b>
	84.02.20	Cheltuieli materiale	32		32
	84.02.40	Subvenție (Gratuități operator transport în comun)	1400		1400
	84.02.71	Cheltuieli de capital	31126	+30	31156
	84.02.72	Aport capital Tracum	414		414
	84.02.58	Proiect Port Verde 2 -58.01.01- -58.01.02-			
	84.02.58	Proiect TEN-T-dezv sistem transport -58.01.01- 58.01.02-	44917,41		44917,41
	84.02.58	Îmbunătățirea accesibilității Euroregiunii Russe Giurgiu cu Coridorul pan –european de transport nr. 9			
	84.02.85				
		<b>Excedent/deficit</b>			

**PRIMAR,**  
**Ec. BARBU NICOLAE**



**PREȘEDINTE ȘEDINȚĂ,**



**DIRECTOR EXECUTIV,**  
**Ec. CRISTEA IOANA**

**ȘEF BIROU BUGETE,**  
**Ec. IONETE RALICA**

**SECRETAR GENERAL,**





Anexa nr.2 la HCLM nr. 102/03.03.2020.

**Modificarea „Listei de investiții de la bugetul local pe anul 2020”**

<b>Cap. 65.02 Învățământ</b>	<b>+21.000 lei</b>
<b>Subcap. 65.02.50 Alte cheltuieli în domeniul învățământului</b>	<b>+21.000 lei</b>
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+21.000 lei</b>
<b>Cheltuieli de proiectare/71.01.30</b>	<b>+21.000 lei</b>
- Poz. 117 Proiectare cameră tehnică Grădinița cu program normal – grupe de 140 copii, pentru destinația -Grădinița cu program prelungit cartier Negru Vodă, se adaugă suma de 21.000 lei	+21.000 lei
<b>Cap. 67.02 Cultură, Religie, Recreere</b>	<b>+578.000 lei</b>
<b>Subcap. 67.02.05.01 Sport</b>	<b>+60.000 lei</b>
<b>Lucrări noi/71.01.01</b>	<b>+60.000 lei</b>
- Poz.2 Sistemizatiz.vert. zona adiac bazin de înot St. Dunării, se suplimentează cu suma de 50.000 lei	+50.000 lei
- Poz. 3 Sistem de irigații zona adiacentă bazin de înot Steaua Dunării se adaugă suma de 10.000 lei	+10.000 lei
<b>Subcap. 67.02.50 Alte cheltuieli în domeniul Culturii, Religiei și Recreerii</b>	<b>+518.000 lei</b>
<b>Lucrări noi/71.01.01</b>	<b>+310.000 lei</b>
- Poz. 3 Amenajare loc de joacă pentru copii adiacent bl. 67/1D, se adaugă suma de 285.000 lei	+285.000 lei
- Poz. 4 Amenajare platformă betonată si amplasare totem în parcul Expoflora, se adaugă suma de 25.000 lei	+25.000 lei
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+208.000 lei</b>
<b>Dotări independente/71.01.03</b>	<b>+20.000 lei</b>
- Poz. 19 Panou luminos sticlă securizată parc Expoflora, se adaugă suma de 20.000 lei	+20.000 lei
<b>Cheltuieli de proiectare/71.01.30</b>	<b>+188.000 lei</b>
- Poz. 40 Elaborare PT si DTAC centru comunitar integrat (Casa Tineretului) și amenajare spațiu acostare- miniport turistic pe canal Sf. Gheorghe, se suplimentează cu suma de 110.000 lei	+110.000 lei
- Poz. 118 Elaborare documentație tehnico-economică pentru amenajare loc de joacă pentru copii, adiacent „MARKET CARREFOUR Giurgiu” se adaugă suma de 35.000 lei	+35.000 lei
- Poz. 119 Dirigenție de șantier pentru amenajare loc de joacă pentru copii adiacent bl. 67/1D, se adaugă suma de 8.000 lei	+8.000 lei
- Poz. 120 Elaborare documentație tehnico-economică pentru extindere gard parc Teatrul de Vară și parc Alei, se adaugă suma de 35.000 lei	+35.000 lei
<b>Cap. 70.02 Locuințe servicii și dezvoltare publică</b>	<b>+680.400 lei</b>
<b>Subcap. 70.02.03.30 Alte cheltuieli în domeniul locuințelor</b>	<b>+539.400 lei</b>
<b>Lucrări noi/71.01.01</b>	<b>+539.400 lei</b>
- Poz. 1 Construcții locuințe sociale tip module – containere se suplimentează cu suma de 533.400 lei	+533.400 lei
- Poz.2 Amenajare grup sanitar bl. C2 – locuințe sociale, se adaugă suma de 6.000 lei	+6.000 lei
<b>Subcap. 70.02.05.01 Alimentare cu apă</b>	<b>+101.000 lei</b>
<b>Lucrări noi/71.01.01</b>	<b>+89.000 lei</b>
- Poz. 6 Reabilitare rețea de apă str. 1 Decembrie 1918, se suplimentează cu suma 89.000 lei	+89.000 lei
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+12.000 lei</b>
<b>Cheltuieli de proiectare/71.01.30</b>	<b>+12.000 lei</b>
- Poz. 121 Dirigenție de șantier pentru reabilitare rețea de apă str. 1 Decembrie 1918, se adaugă suma de 12.000 lei	+12.000 lei
<b>Subcap. 70.02.06 Iluminat public</b>	<b>+40.000 lei</b>
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+40.000 lei</b>
<b>Dotări independente/71.01.03</b>	<b>+40.000 lei</b>

- Poz. 20 Stâlpi echipați cu lămpi de iluminat ornamental parc Expoflora, se adaugă suma de 40.000 lei +40.000 lei

**Cap. 74.02. Protecția mediului** +200.000 lei

**Subcap. 74.02.06 Canalizare** +200.000 lei

**Lucrări noi/71.01.01** +200.000 lei

- Poz. 2 Extindere rețea de canalizare menajeră str. Podgoriei, se suplimentează cu suma de 75.000 lei +75.000 lei
- Poz. 5 Extindere rețea de canalizare menajeră intr. Merișor, se suplimentează cu suma de 125.000 lei +125.000 lei

**Cap. 84.02. Transporturi** +30.000 lei

**Subcap. 84.02.03.03 Străzi** +30.000 lei

**Alte cheltuieli de investiții** +30.000 lei

**Cheltuieli de proiectare/71.01.30** +30.000 lei

- Poz. 122 Studii pentru modernizare străzi adiacent inspectoratul școlar, se adaugă suma de 30.000 lei +30.000 lei

Menționăm că valoarea totală din „Lista de investiții de la bugetul local pe anul 2020, se suplimentează cu suma de 1.509.400 lei.

**VICEPRIMAR**  
Dr. Dragomir Ion

**DIRECTOR EXECUTIV**  
Leafu Marius

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ**

**SECRETAR GENERAL**



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU  
PRIMARIA MUNICIPIULUI GIURGIU

B-dul București, nr. 49 - 51,  
tel: 004 0246.211.627; 215.631  
mobil: 004 0372.735.333

cod poștal 080044  
fax: 004 0246.215.405  
e-mail: primarie@primariagiurgiu.ro

Anexa nr. 3 la HCLM nr. 102/03.03.2020.

**Cap. 65.02 Învățământ**

**Subcap. 65.02.50 Alte cheltuieli în domeniul învățământului**

**Art. 58.01.01**

**Lucrări noi/58.01.01**

- Poz.1 Reabilitarea, extinderea și dotarea Grădiniței cu progr. Normal nr.3 Giurgiu, se diminuează cu suma de 3.800 lei -3.800 lei

**Alte cheltuieli de investiții**

**Dotări independente/58.01.01**

- Poz. 5 Reabilitarea, extinderea și dotarea Grădiniței cu progr. Normal nr.3 Giurgiu (proiectoare, frigider uz cotidian), se adaugă suma de 3.800 lei +3.800 lei

**Art. 58.01.02**

**Lucrări noi/58.01.02**

- Poz.1 Reabilitarea, extinderea și dotarea Grădiniței cu progr. normal nr.3 Giurgiu, se diminuează cu suma de 22.000 lei -22.000 lei

**Alte cheltuieli de investiții**

**Dotări independente/58.01.02**

- Poz. 5 Reabilitarea, extinderea și dotarea Grădiniței cu progr. Normal nr.3 Giurgiu (proiectoare, frigider uz cotidian), se adaugă suma de +22.000 lei +22.000 lei

**Cap. 67.02 Cultură, Religie, Recreere**

**Subcap. 67.02.05.03 Baze sportive și de agrement**

+227.100 lei

**Alte cheltuieli de investiții**

+227.100 lei

**Cheluieli de proiectare/58.05**

+227.100 lei

**Art. 58.05.03**

+227.100 lei

- Poz. 11 Amenajare spațiu servicii agrement pe Canalul Sf. Gheorghe/Plantelor (POPAM) – Proiectare (PT + DE), avizare ANR documentație tehnică, se adaugă suma de 227.100 lei +227.100 lei

Menționăm că valoarea totală din „Lista de investiții din Fonduri Externe Nerambursabile pe anul 2020” se suplimentează cu suma de 227.100 lei.

VICEPRIMAR  
Dr. Dragomir Ion

DIRECTOR EXECUTIV  
Leafu Marius

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

SECRETAR GENERAL